



## UR 1030

Uhrenradio  
Clock Radio

| Bedienungsanleitung  
| User Manual



## Vorwort

Vielen Dank, dass Sie sich für dieses Produkt entschieden haben. Bitte lesen Sie diese Bedienungsanleitung sorgfältig, damit Sie in der Lage sind, die maximale Leistungsfähigkeit dessen auszuschöpfen und die Sicherheit bei Installation, Verwendung und Wartung gewährleistet wird. Bewahren Sie diese Bedienungsanleitung so auf, dass Sie sie immer griffbereit haben.



Unsere Hotline für technische Fragen: **07082 / 925420**

(Mo. – Do.: 8.00 – 16.30 Uhr | Fr.: 8.00 – 15.00 Uhr)

Bitte machen Sie von dieser Hotline Gebrauch, da technische Probleme meist hier schon behoben werden können, ohne dass Sie Ihr Gerät einsenden müssen.

Internet: [www.karcher-products.de](http://www.karcher-products.de)  
E-Mail: [service@karcher-products.de](mailto:service@karcher-products.de)

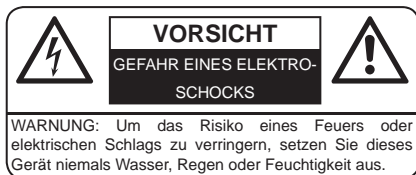
Karcher AG | Gewerbestr. 19 | 75217 Birkenfeld

## Sicherheitshinweise

- 1. Bedienungsanleitung lesen** – Lesen Sie die Bedienungsanleitung aufmerksam, um sich mit der Bedienung des Gerätes vertraut zu machen.
- 2. Bedienungsanleitung aufbewahren** – Bewahren Sie die Bedienungsanleitung sorgfältig auf.
- 3. Hinweise beachten** – Beachten Sie alle Hinweise und Anweisungen in der Bedienungsanleitung.
- 4. Wasser und Feuchtigkeit** – Das Gerät darf nicht in der Nähe von Wasser (z. B. einer Badewanne, einem Waschbecken, einem Schwimmbecken, etc.) oder an feuchten Orten, bzw. in tropischem Klima verwendet werden. Stellen Sie keine mit Flüssigkeiten befüllten Objekte oder Gefäße (z. B. Vasen) auf das Gerät. Setzen Sie das Gerät weder Tropf- noch Spritzwasser aus.
- 5. Aufstellung** – Das Gerät darf nur auf einer stabilen, ebenen Oberfläche aufgestellt werden. Platzieren Sie das Gerät so, dass es keinen Erschütterungen ausgesetzt werden kann.
- 6. Wandmontage** – Eine Wand- oder Deckenmontage darf nur dann erfolgen, wenn das Gerät dafür vorgesehen ist.
- 7. Belüftung** – Stellen Sie das Gerät immer so auf, dass die Lüftungsöffnungen nicht blockiert oder verdeckt (z. B. von einem Vorhang, einer Decke, einer Zeitung, etc.) werden. Das Gerät darf z. B. nicht auf einem Bett, Sofa, Teppich, etc. aufgestellt werden. Für eine ausreichende Belüftung sollte ein Freiraum von mindestens 5 cm um das Gerät herum eingehalten werden.
- 8. Hitze** – Das Gerät darf nicht in die Nähe von Hitzequellen, wie z. B. einer Heizung, einem Herd oder anderen Geräten gelangen.
- 9. Stromversorgung** – Das Gerät darf nur mit der auf der Geräterückseite angegebenen Spannung betrieben werden.
- 10. Kabel & Stecker** – Das Netzkabel und der Netzstecker müssen immer in einwandfreiem Zustand sein. Der Netzstecker muss jederzeit erreichbar sein, um das Gerät vom Netz trennen zu können. Sämtliche Kabel sollten immer so ausgelegt werden, dass diese keine Stolperfalle darstellen und nicht beschädigt werden können. Stellen Sie keine Objekte auf Kabel. Wandsteckdosen, Verlängerungskabel und Mehrfachsteckerleisten dürfen niemals überbelegt werden.
- 11. Reinigung** – Reinigen Sie das Gerät ausschließlich mit einem trockenen, weichen und sauberen Tuch. Verwenden Sie niemals chemische Reinigungsmittel. Ziehen Sie vor dem Reinigen den Netzstecker.
- 12. Nichtverwendung** – Wenn Sie das Gerät für längere Zeit nicht verwenden, ziehen Sie den Netzstecker.
- 13. Eintritt von Objekten oder Flüssigkeiten** – Es dürfen keine Objekte in das Gehäuse des Gerätes gelangen. Das Gerät darf niemals in Kontakt mit irgendwelchen Flüssigkeiten gelangen.
- 14. Wann Sie eine Servicestelle aufsuchen sollten** – Ziehen Sie umgehend den Netzstecker und suchen Sie eine qualifizierte Servicestelle auf, wenn einer der folgenden Ereignisse eintritt:
  - a) Wenn der Netzstecker oder das Netzkabel beschädigt ist.
  - b) Wenn Objekte in das Gehäuse eingedrungen sind oder das Gerät in Kontakt mit einer Flüssigkeit war.
  - c) Wenn das Gerät nicht ordnungsgemäß funktioniert. Nehmen Sie selbst nur solche Einstellungen vor, die in dieser Bedienungsanleitung erklärt werden.
  - d) Wenn das Gerät heruntergefallen ist oder in sonstiger Weise einer Erschütterung ausgesetzt war.
- 15. Reparaturen** – Reparaturen und Wartungsarbeiten dürfen nur von qualifiziertem Fach-

personal durchgeführt werden. Versuchen Sie niemals, das Gerät selbst zu reparieren. Öffnen Sie niemals das Gehäuse.

16. **Offenes Feuer** – Halten Sie das Gerät fern von offenem Feuer. Stellen Sie keine brennenden Kerzen oder ähnliches auf das Gerät.
17. **Gewitter** – Während eines Gewitters sollten Sie den Netzstecker ziehen.
18. **Sicherheitscheck** – Nach einer Reparatur sollte der durchführende Techniker einen Sicherheitscheck des Gerätes vornehmen, um zu versichern, dass das Gerät einwandfrei funktioniert.
19. **Batterien** – Setzen Sie Batterien immer richtig gepolt in elektrische Geräte ein. Explosionsgefahr wenn Batterien falsch eingesetzt werden. Ersetzen Sie alte Batterien stets mit neuen des gleichen Typs. Verwenden Sie alte und neue Batterien nie gleichzeitig. Alte Batterien gehören nicht in den Hausmüll, sondern müssen separat in den dafür vorgesehenen Behältern entsorgt werden. Batterien dürfen nicht übermäßiger Hitze, wie z. B. durch Sonnenschein, Feuer o. ä. ausgesetzt werden.
20. **Lautstärke** – Um Hörschäden vorzubeugen, vermeiden Sie es, zu lange bei hohen Lautstärken zu hören.



WARNUNG: Um die Gefahr eines elektrischen Schlags zu verringern, öffnen Sie niemals das Gehäuse dieses Gerätes. Versuchen Sie niemals, das Gerät selbst zu reparieren. Wartungsarbeiten und Reparaturen dürfen ausschließlich von qualifiziertem Fachpersonal durchgeführt werden.



Dieses Symbol weist den Benutzer auf gefährliche Spannung innerhalb des Gerätes hin. Es besteht die Gefahr eines elektrischen Schlags.



Dieses Symbol weist den Benutzer auf Teile hin, deren Funktion und Wartung genauestens beschrieben sind.

### Reset des Geräts

Sollte das Gerät einmal nicht richtig funktionieren, so war es ggf. elektrostatischer Entladung ausgesetzt. Ziehen Sie in einem solchen Fall den Netzstecker und nehmen Sie die Backup-Batterie heraus. Warten Sie dann etwa drei Minuten. Danach können Sie die Batterie wieder einsetzen und das Gerät wieder mit dem Stromnetz verbinden. Das Gerät ist nun zurückgesetzt. Uhr und Wecker müssen neu eingestellt werden.

### Bestimmungsgemäßer Gebrauch

Dieses Gerät ist ausschließlich für den privaten Gebrauch bestimmt.

Die nachfolgenden Hinweise richten sich an private Haushalte, die Elektro- und/ oder Elektronikgeräte nutzen. Bitte beachten Sie diese wichtigen Hinweise im Interesse einer umweltgerechten Entsorgung von Altgeräten sowie Ihrer eigenen Sicherheit.

### 1. Hinweise zur Entsorgung von Elektro- und Elektronik(alt)geräten und zur Bedeutung des Symbols nach Anhang 3 zum ElektroG

Gemäß § 2 Absatz 1 ElektroG handelt es sich bei Pedelecs um Geräte der Kategorie 4 (Großgeräte).

Besitzer von Altgeräten haben diese einer vom unsortierten Siedlungsabfall getrennten Erfassung zuzuführen. Elektro- und Elektronikaltgeräte dürfen daher nicht als unsortierter Siedlungsabfall beseitigt werden und gehören insbesondere nicht in den Hausmüll. Vielmehr sind diese Altgeräte getrennt zu sammeln und etwa über die örtlichen Sammel- und Rückgabesysteme zu entsorgen.

Besitzer von Altgeräten haben zudem Altbatterien und Altkumulatoren, die nicht vom Altgerät umschlossen sind, sowie Lampen, die zerstörungsfrei aus dem Altgerät entnommen werden können, vor der Abgabe an einer Erfassungsstelle von diesem zu trennen.

Letzteres gilt nicht, soweit die Altgeräte nach § 14 Absatz 4 Satz 4 oder Absatz 5 Satz 2 und 3 ElektroG im Rahmen der Optierung durch die öffentlich-rechtlichen Entsorgungsträger zum Zwecke der Vorbereitung zur Wiederverwendung von anderen Altgeräten repariert werden, um diese für die Wiederverwendung vorzubereiten.



Anhand des Symbols nach Anlage 3 zum ElektroG können Besitzer Altgeräte erkennen, die am Ende ihrer Lebensdauer getrennt vom unsortierten Siedlungsabfall zu erfassen sind. Das Symbol für die getrennte Erfassung von Elektro- und Elektronikgeräten stellt eine durchgestrichene Abfalltonne auf Rädern dar und ist wie nebenstehend ausgestaltet.

### 2. Unentgeltliche Rücknahme von Altgeräten durch Vertreiber

Vertreiber (jede natürliche oder juristische Person oder Personengesellschaft, die Elektro- oder Elektronikgeräte anbietet oder auf dem Markt bereitstellt) mit einer Verkaufsfläche für Elektro- und Elektronikgeräte von mindestens 400 m<sup>2</sup> (bei Vertrieb unter Verwendung von Fernkommunikationsmitteln stattdessen mit Lager- und Versandflächen für Elektro- und Elektronikgeräte von mindestens 400 m<sup>2</sup>) sowie Vertreiber von Lebensmitteln mit einer Gesamtverkaufsfläche von mindestens 800 m<sup>2</sup>, die mehrmals im Kalenderjahr oder dauerhaft Elektro- und Elektronikgeräte anbieten und auf dem Markt bereitstellen (bei Vertrieb unter Verwendung von Fernkommunikationsmitteln stattdessen mit Gesamt-Lager- und -Versandflächen von mindestens 800 m<sup>2</sup>), sind gegenüber Endnutzern zur unentgeltlichen Rücknahme von Elektro-Altgeräten wie folgt verpflichtet:

a) Rückgabe/Abholung bei Kauf eines Neugeräts und Auslieferung an privaten Haushalt  
Bei Abschluss eines Kaufvertrages über ein neues Elektro- oder Elektronikgerät ist der Vertreiber verpflichtet, ein Altgerät der gleichen Geräteart, das im Wesentlichen dieselben Funktionen wie das Neugerät erfüllt, unentgeltlich zurückzunehmen.

Ist Ort der Lieferung ein privater Haushalt, erfolgt die Rücknahme durch eine kostenlose Abholung. Hierfür kann bei der Auslieferung des Neugeräts ein Altgerät der gleichen Geräteart mit im Wesentlichen gleichen Funktionen dem ausliefernden Transportunternehmen übergeben werden.

Erfolgt der Vertrieb des Neugeräts ausschließlich unter Verwendung von Fernkommunikationsmitteln (§ 312c Abs. 2 BGB), gilt einschränkend:

- Die kostenlose Abholung eines geräteart- und funktionsgleichen Altgeräts erfolgt nur, wenn es sich dabei um ein Gerät der Kategorie 1 (Wärmeübertrager), 2 (Bildschirme, Monitore, Geräte mit Bildschirmen mit einer Oberfläche von mehr als 100 cm<sup>2</sup>) und/oder 4 (Großgeräte, bei denen mindestens eine der äußeren Abmessungen mehr als 50 cm beträgt) handelt.
- Handelt es sich stattdessen um ein Altgerät der Kategorie 3, 5 und/oder 6, erfolgt eine kos-

tenlose Abholung nicht und gilt stattdessen für die kostenlose Rückgabe der nachfolgende Buchstabe b).

b) Rückgabe bei Kauf eines Neugerätes und Abgabe anderenorts/Rückgabe von Kleingeräten  
Bei Abschluss eines Kaufvertrages über ein neues Elektrogerät, das nicht an den privaten Haushalt ausgeliefert wird, und bei Vertrieb eines Neugeräts der Kategorien 3, 5 und/oder 6 ausschließlich unter Verwendung von Fernkommunikationsmitteln (§ 312c Abs. 2 BGB) mit Auslieferung an den privaten Haushalt besteht die Möglichkeit, ein Altgerät der gleichen Geräteart, das im Wesentlichen dieselben Funktionen wie das Neugerät erfüllt, unentgeltlich an den Vertreiber zurückzugeben. Dieselbe Möglichkeit besteht unabhängig vom Kauf eines neuen Elektro- oder Elektronikgerätes auch für Altgeräte, die in keiner äußeren Abmessung größer als 25 cm sind. Die Rückgabemöglichkeit durch den Endnutzer beim Vertreiber ist in diesem Fall auf 3 Altgeräte pro Geräteart beschränkt.

Beim Vertrieb ausschließlich unter Verwendung von Fernkommunikationsmitteln (§ 312c Abs. 2 BGB) erfolgt unter den oben genannten Voraussetzungen die Rückgabe

- von Altgeräten der Kategorien 3, 5 und/oder 6
  - von Altgeräten, die in keiner äußeren Abmessung größer als 25 cm sind,
- durch geeignete Rückgabemöglichkeiten in zumutbarer Entfernung zum jeweiligen Endnutzer. Anderenfalls erfolgt die Rückgabe am Ort der Abgabe oder in unmittelbarer Nähe hierzu. Die Vertreiber müssen hierzu geeignete Rückgabemöglichkeiten eingerichtet haben.

### 3. Hinweise zu den Möglichkeiten der Rückgabe von Altgeräten

Über die von uns geschaffenen Rückgabemöglichkeiten für Elektroaltgeräte informieren wir unter: <https://www.karcher-products.de/index.php/Entsorgungshinweise.html>

Besitzer von Altgeräten können diese im Rahmen der durch öffentlich-rechtlichen Entsorgungsträger eingerichteten und zur Verfügung stehenden Möglichkeiten der Rückgabe oder Sammlung von Altgeräten abgeben, damit eine ordnungsgemäße Entsorgung der Altgeräte sichergestellt ist. Gegebenenfalls ist dort auch eine Abgabe von Elektro- und Elektronikgeräten zum Zwecke der Wiederverwendung der Geräte möglich. Nähere Informationen hierzu erhalten Sie von der jeweiligen Sammel- bzw. Rücknahmestelle.

### 4. Hinweis zum Datenschutz

Auf zu entsorgenden Altgeräten befinden sich teilweise sensible personenbezogene Daten (etwa auf einem PC oder einem Smartphone), die nicht in die Hände Dritter gelangen dürfen.

Wir weisen ausdrücklich darauf hin, dass Endnutzer von Altgeräten eigenverantwortlich für die Löschung personenbezogener Daten auf den zu entsorgenden Altgeräten sorgen müssen.

### 5. Hinweis zu unserer WEEE-Registrierungsnummer

Wir sind bei der Stiftung Elektro-Altgeräte Register, Nordostpark 72 in 90411 Nürnberg, als Hersteller von Elektro- und/ oder Elektronikgeräten unter der folgenden Registrierungsnummer (WEEE-Reg.-Nr. DE) registriert: 25822316

### Batterien und Akkus



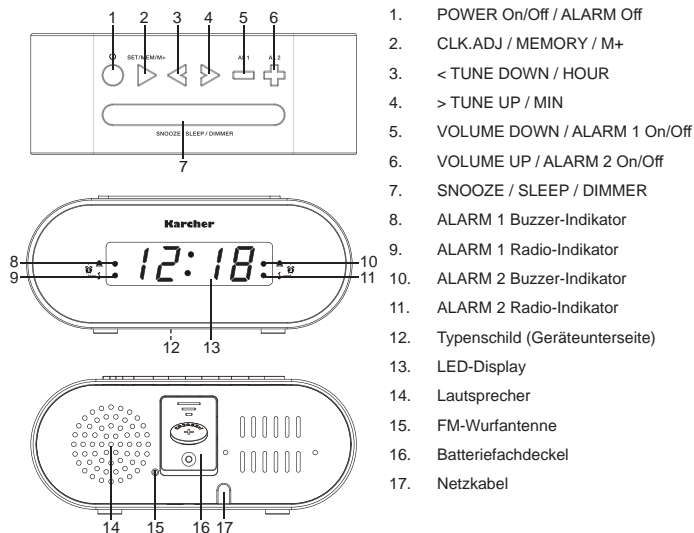
Batterien und Akkus dürfen nicht mit dem normalen Hausmüll entsorgt werden. Jeder Verbraucher ist verpflichtet, alte Batterien und Akkus bei einer Sammelstelle seiner Gemeinde, seines Stadtteils oder im Handel abzugeben, so dass sie einer umwelt-schonenden Entsorgung zugeführt werden können.

## Stromversorgung

Stecken Sie den **Netzstecker** in eine haushaltsübliche Steckdose. Versichern Sie sich, dass die Ausgangsspannung mit der auf dem Gerät angegebenen Spannung übereinstimmt.

Dieses Gerät verfügt über eine **Batterie-Backup-Funktion**. Setzen Sie hierzu eine 3V CR2032 Knopfzellenbatterie in das Batteriefach an der Geräteunterseite ein (*nicht im Lieferumfang enthalten*) in das Batteriefach an der Geräteunterseite ein. Achten Sie auf die richtige Polung (+ und -). Im Falle eines Stromausfalls geht zwar das Display aus, Uhrzeit und Wecker bleiben aber gespeichert und werden wieder angezeigt, sobald wieder eine Stromversorgung vorhanden ist.

## Bedienelemente





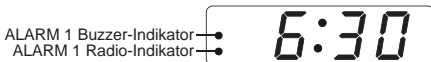
## Uhrzeit einstellen

1. Verbinden Sie das Gerät wie zuvor beschrieben mit der Stromversorgung. Im Display blinkt die Anzeige „0:00“.
2. Halten Sie die Taste **CLK.ADJ** (2) für 2 Sekunden gedrückt. Die Zeit blinkt weiterhin.
3. Drücken Sie die Taste **< TUNE DOWN / HOUR** (3), um die Stunde und **> TUNE UP / MIN** (4), um die Minuten einzustellen.  
Jeder Tastendruck erhöht die Stunde bzw. Minuten um eins. Halten Sie die Taste gedrückt, um Stunde, bzw. Minuten schnell zu erhöhen.
4. Drücken Sie erneut die Taste **CLK.ADJ** (2), um Ihre Einstellungen zu speichern.

## Wecker einstellen

Dieses Gerät ermöglicht es Ihnen, zwei verschiedene und voneinander unabhängige Weckzeiten einzustellen.

1. Versichern Sie sich, dass sich das Gerät im Standby-Modus befindet (d. h. das Radio ist aus).
2. Halten Sie für 2 Sekunden lang die Taste **ALARM 1 On/Off** (5) oder **ALARM 2 On/Off** (6) gedrückt, um entweder Alarm 1 oder Alarm 2 einzustellen. Die Weckzeit blinkt im Display.
3. Drücken Sie die Taste **< TUNE DOWN / HOUR** (3), um die Stunde und **> TUNE UP / MIN** (4), um die Minuten einzustellen.  
Jeder Tastendruck erhöht die Stunde bzw. Minuten um eins. Halten Sie die Taste gedrückt, um Stunde, bzw. Minuten schnell zu erhöhen.
4. Um zwischen *Buzzer* oder *Radio* als Weckton und *Alarm aus* zu wählen, drücken Sie wiederholt die Taste **ALARM 1 On/Off** (5) (oder **ALARM 2 On/Off** (6)), bis der entsprechende Indikator im Display zu sehen ist:



5. Sobald der Wecker eingestellt ist, drücken Sie nochmals die Taste **ALARM 1 On/Off** (5) (oder **ALARM 2 On/Off** (6)), um die Einstellung zu speichern.  
Das Gerät wechselt zurück zur Uhrzeitanzeige.

### Hinweise:

- Wenn *Radio* als Weckton eingestellt ist, wird zur Weckzeit der zuletzt eingestellte Radiosender gespielt. Die Weckerlautstärke steigt langsam an bis zur zuletzt im Radiomodus eingestellten Lautstärke.
- Wenn *Buzzer* als Weckton eingestellt ist, ist die Buzzer-Lautstärke fest voreingestellt.

### Wecker ausschalten

Um einen aktiven Wecker auszuschalten, drücken Sie die Taste **ALARM Off** (1). Der Wecker schaltet sich aus und klingelt erneut zur nächsten eingestellten Weckzeit.

### Wecker aktivieren/deaktivieren

- Um einen zuvor eingestellten Wecker zu deaktivieren, drücken Sie wiederholt die Taste **ALARM 1 On/Off** (5) (oder **ALARM 2 On/Off** (6)), bis der Buzzer-Indikator, bzw. Radio-Indikator aus dem Display erlischt. Der jeweilige Wecker ist nun deaktiviert und klingelt nicht mehr.
- Um einen zuvor eingestellten Wecker zu aktivieren, drücken Sie wiederholt die Taste **ALARM 1 On/Off** (5) (oder **ALARM 2 On/Off** (6)), bis der Buzzer-Indikator, bzw. Radio-Indikator im Display angezeigt wird. Der Wecker klingelt nun zur eingestellten Zeit.

### Snooze-Funktion

Die Snooze-Funktion ermöglicht es Ihnen, den Wecker um ca. 9 Minuten zu verzögern. Um dies zu tun, drücken Sie während der Wecker klingelt einmal die **SNOOZE**-Taste (7). Der Alarm stoppt und ertönt nach etwa 9 Minuten erneut.

Um die Funktion zu beenden, drücken Sie einmal die Taste **ALARM Off** (1).

## Radio

### Radio hören

- Drücken Sie die Taste **POWER On/Off** (1), um das Radio einzuschalten.
- Wählen Sie anhand der Tasten **< TUNE DOWN** (3) oder **> TUNE UP** (4) einen gewünschten Sender.
- Um automatisch nach dem nächsten empfangbaren Sendern zu suchen, halten Sie die Taste **< TUNE DOWN** (3) oder **> TUNE UP** (4) 2 Sekunden lang gedrückt.
- Um die Lautstärke zu erhöhen oder zu verringern, drücken Sie die Taste **VOLUME UP** (6), bzw. **VOLUME DOWN** (5).
- Um das Radio auszuschalten, drücken Sie die **POWER On/Off** (1).

*Hinweis:* Für einen optimalen Empfang wickeln Sie die FM-Wurfantenne vollständig aus.

### Senderspeicher

1. Drücken Sie die Taste **POWER On/Off** (1), um das Radio einzuschalten.
2. Wählen Sie anhand der Tasten **< TUNE DOWN** (3) oder **> TUNE UP** (4) einen Sender.
3. Halten Sie die Taste **MEMORY** (2) für 2 Sekunden gedrückt. „P01“ blinkt im Display.
4. Wählen Sie anhand der Tasten **< TUNE DOWN** (3) oder **> TUNE UP** (4) einen Speicherplatz zwischen 01 und 10, auf welchem Sie den aktuellen Sender speichern möchten.
5. Drücken Sie erneut die Taste **MEMORY** (2), um den Sender auf dem gewählten Speicherplatz zu speichern.
6. Wiederholen Sie die Schritte 2 bis 5, um insgesamt bis zu 10 Sender zu speichern.
7. Um einen gespeicherten Sender aufzurufen, drücken Sie im Radiobetrieb wiederholt die Taste **M+** (2), bis Sie zum entsprechenden Speicherplatz gelangen.

### Sleep-Timer-Funktion

Die Sleep-Funktion ermöglicht es Ihnen, einen Countdown-Timer einzustellen, nach dessen Ablauf sich das Radio automatisch abschaltet.

- Drücken Sie im Radiobetrieb wiederholt die Taste **SLEEP** (7), um die gewünschte Zeit einzustellen, nach der sich das Radio automatisch ausschaltet.
- Sie können zwischen 90, 80, 70, 60, 50, 40, 30, 20 oder 10 Minuten wählen.

- Um die verbleibende Zeit zu prüfen, drücken Sie einmal die Taste **SLEEP** (7).
- Um die Funktion abzubrechen, drücken Sie wiederholt die Taste **SLEEP** (7), bis „OFF“ im Display angezeigt wird.

## Dimmer

Die Displayhelligkeit kann in 2 Stufen geregelt werden (Hoch - Niedrig).

Um die Helligkeit einzustellen, drücken Sie im Standby-Modus (d. h. das Radio ist aus) wiederholt kurz die **DIMMER**-Taste (7). Mit jedem Tastendruck ändert sich die Helligkeitsstufe.

Die Standardeinstellung bei erstmaliger Inbetriebnahme ist *Niedrig*.

## Technische Daten

Stromversorgung:	AC 230V ~ 50Hz
Batterie-Backup:	3V (CR2032 Knopfzelle, <i>nicht im Lieferumfang enthalten</i> )
Frequenzbereich:	FM 87,5 - 108 MHz
Gerätemaße (BxTxH) ca.:	140 x 52 x 57 mm

*Technische und optische Änderungen jederzeit vorbehalten.*



Wir, Karcher AG (Inverkehrbringer), bestätigen hiermit, dass dieses Gerät mit den grundlegenden Anforderungen der Richtlinie 2014/53/EU sowie der weiteren relevanten Richtlinien übereinstimmt.

Eine Kopie der Konformitätserklärung kann unter der folgenden Adresse bezogen werden:

Karcher AG | Gewerbestr. 19 | 75217 Birkenfeld

Oder im Internet unter folgendem Link:

<http://www.karcher-products.de/index.php/Konformitaetserklaerungen.html>

## Safety Information

1. **Read Instructions** - All the safety and operating instructions should be read before the appliance is operated.
2. **Retain Instructions** - The safety and operating instructions should be retained for future reference.
3. **Heed Warnings** - All warnings on the appliance and in the operating instructions should be adhered to.
4. **Water and Moisture** – Do not use the apparatus near water (e.g. bath tub, sink, swimming pool) or in wet places or tropical climates. Do not place objects filled with liquids, such as vases, on top of the apparatus. Do not expose the apparatus to dripping or splashing.
5. **Setup** – The apparatus should only be placed on a stable, flat surface. Do not let the apparatus fall down or expose it to shock.
6. **Wall or Ceiling Mounting** - The appliance should be mounted to a wall or ceiling only as recommended by the manufacturer.
7. **Ventilation** - The appliance should be situated so that its location or position does not interfere with its proper ventilation. For example, the appliance should not be situated on a bed, sofa, rug, or similar surface that may block the ventilation openings; or, placed in a built-in installation, such as a bookcase or cabinet that may impede the flow of air through the ventilation openings. Ensure a minimum distance of 5 cm around the apparatus for sufficient ventilation. Ensure that the ventilation is not impeded by covering the ventilation openings with items such as newspapers, table-cloths, curtains, etc.
8. **Heat** - The appliance should be situated away from heat sources such as radiators, heat registers, stoves, or other appliances (including amplifiers) that produce heat.
9. **Power Sources** - The appliance should be connected to a power supply only of the type described in the operating instructions or as marked on the appliance.
10. **Cables and Plugs** – The mains plug shall remain readily operable. All cables should be routed so that they are not likely to be walked on or pinched by items placed upon or against them, paying particular attention to cords at plugs, convenience receptacles, and the point where they exit from the appliance.
11. **Cleaning** - The appliance should be cleaned only as recommended by the manufacturer. Clean by wiping with a dry and clean cloth. Do not use chemical cleaners or detergents. Always pull the mains plug before cleaning the unit.
12. **Non-use Periods** - The power cord of the appliance should be unplugged from the outlet when left unused for a long period of time.
13. **Object and Liquid Entry** - Care should be taken so that objects do not fall and liquids are not spilled into the enclosure through openings.
14. **Damage Requiring Service** - The appliance should be serviced by qualified service personnel when:
  - a) The power-supply cord or the plug has been damaged; or
  - b) Objects have fallen, or liquid has been spilled into the appliance; or
  - c) The appliance has been exposed to rain; or
  - d) The appliance does not appear to operate normally or exhibits a marked change in performance; or
  - e) The appliance has been dropped, or the enclosure damaged.
15. **Servicing** - The user should not attempt to service the appliance beyond that described in the operating instructions. All other servicing should be referred to qualified service personnel.
16. **Open Fire** – Keep the apparatus away from open fires. Do not place naked flame sources, such as lighted candles on the apparatus.
17. **Thunderstorms** – During a thunderstorm the mains plug should be unplugged.
18. **Safety Check** – After servicing the technician should conduct a safety check in order to

ensure that the apparatus is working properly and safely.

19. **Batteries** – Always place batteries in the correct polarization into electrical components. Danger of explosion if battery is incorrectly replaced. Replace only with the same or equivalent type. Do not mix old and new batteries. Take attention to the environmental aspects of battery disposal. Batteries shall not be exposed to excessive heat such as sunshine, fire or the like. Remove batteries before disposing of the product.
20. **Volume Levels** – To prevent possible hearing damage, do not listen at high volume levels for long periods.



**WARNING:** To reduce the risk of electric shock, do not remove cover (or back). No user serviceable parts inside. Refer servicing to qualified service personnel.



The lightning flash with arrowhead symbol within an equilateral triangle is intended to alert the user to the presence of uninsulated dangerous voltage within the product's enclosure that may be of sufficient magnitude to constitute a risk of electric shock to persons.



The exclamation point within an equilateral triangle is intended to alert the user to the presence of important operating and maintenance (servicing) instructions in the literature accompanying the appliance.

### Resetting the Unit

If the system does not respond or exhibits erratic or intermittent operation, you may have experienced an electrostatic discharge (ESD) or a power surge that triggered the internal micro controller to shut down automatically. If this occurs, disconnect the AC POWER CORD from the wall and remove the backup battery from the compartment. Wait at least 3 minutes, and reinsert the battery for the back-up, and reattach the AC Cord to the wall. The unit is now reset, so you will need to setup the unit time and alarms again.

### Intended Use

This product is intended for private/personal use only.

The following information is intended for private households that use electrical and/or electronic equipment. Please follow these important instructions in the interest of an environmentally sound disposal of old appliances as well as your own safety.

### 1. Information on the disposal of electrical and electronic (waste) equipment and on the meaning of the symbol in Annex 3 to the ElektroG

According to § 2 Paragraph 1 ElektroG, pedelecs are category 4 devices (large devices). Owners of WEEE must dispose of it separately from unsorted municipal waste. WEEE may therefore not be disposed of as unsorted municipal waste and in particular does not belong in household waste. Instead, these WEEE must be collected separately and disposed of, for example, via the local collection and return systems.

Owners of WEEE must also separate used batteries and accumulators that are not enclosed in the WEEE, as well as lamps that can be removed from the WEEE without damaging it, from the WEEE before handing it in at a collection point.

The latter does not apply if the WEEE is separated from other WEEE in accordance with Article 14 (4) sentence 4 or (5) sentences 2 and 3 within the framework of opting out by public waste management authorities for the purpose of preparing it for re-use.



By means of the symbol according to Annex 3 to the ElektroG, owners can recognise old appliances that are to be collected separately from unsorted municipal waste at the end of their life. The symbol for the separate collection of electrical and electronic equipment represents a crossed-out wheeled bin and is designed as shown opposite.

### 2. Free take-back of WEEE by distributors

Distributors (any natural or legal person or partnership offering or making available on the market EEE) with a sales area for EEE of at least 400 m<sup>2</sup> (in the case of distribution using means of distance communication, instead with storage and dispatch areas for EEE of at least 400 m<sup>2</sup>) and distributors of foodstuffs with a total sales area of at least 800 m<sup>2</sup>, who offer and make available on the market electrical and electronic equipment several times in a calendar year or on a permanent basis (in the case of distribution using means of distance communication instead with total storage and dispatch areas of at least 800 m<sup>2</sup>), are obliged towards end-users to take back WEEE free of charge as follows:

a) Return/collection in the case of purchase of a new appliance and delivery to a private household.

When concluding a purchase contract for a new electrical or electronic appliance, the distributor is obliged to take back free of charge an old appliance of the same type that fulfils essentially the same functions as the new appliance.

If the place of delivery is a private household, the take-back shall be effected by a free collection. For this purpose, an old appliance of the same type with essentially the same functions can be handed over to the delivering transport company when the new appliance is delivered.

If the new appliance is sold exclusively by means of distance communication (Section 312c (2) of the German Civil Code), the following shall apply restrictively:

- The free collection of an old appliance of the same type and function shall only take place if it is an appliance of category 1 (heat exchangers), 2 (screens, monitors, appliances with screens with a surface area of more than 100 cm<sup>2</sup>) and/or 4 (large appliances where at least one of the external dimensions is more than 50 cm).
- If instead it is an old appliance of category 3, 5 and/or 6, free collection does not take place and instead the following letter b) applies to the free return.

b) Return in the case of purchase of a new appliance and return elsewhere/return of small appliances

When concluding a purchase contract for a new electrical appliance which is not delivered to a private household and when selling a new appliance of categories 3, 5 and/or 6 exclusively by means of distance communication (Section 312c (2) of the German Civil Code (BGB)) with delivery to a private household, there is the possibility to return an old appliance of the same type of appliance which essentially fulfils the same functions as the new appliance to the distributor free of charge.

The same possibility exists independently of the purchase of a new electrical or electronic appliance also for old appliances which are not larger than 25 cm in any external dimension. In this case, the possibility of return by the end user to the distributor is limited to 3 old appliances per type of appliance.

In the case of sales exclusively by means of distance communication (§ 312c para. 2 BGB), the following may be returned under the above-mentioned conditions

- of old appliances of categories 3, 5 and/or 6
- of old appliances which are not larger than 25 cm in any external dimension,

by suitable return facilities at a reasonable distance from the respective end user.

Otherwise, the equipment shall be returned to the place of collection or in the immediate vicinity thereof.

Distributors must have set up appropriate return facilities for this purpose.

### 3. Information on the possibilities of returning old appliances

We provide information on the return options we have set up for old electrical appliances at: <https://www.karcher-products.de/index.php/Entsorgungshinweise.html>.

Owners of old appliances can hand them in at the facilities set up and available by public waste management authorities for the return or collection of old appliances to ensure proper disposal of the old appliances. If necessary, it is also possible to hand in electrical and electronic equipment there for the purpose of reusing the equipment. You will receive more detailed information from the respective collection or take-back point.

### 4. Note on data protection

Some of the old appliances to be disposed of contain sensitive personal data (e.g. on a PC or a smartphone) which must not fall into the hands of third parties.

We expressly point out that it is in the end users' responsibility to delete personal data from the old equipment to be disposed of.

### 5. Note on our WEEE registration number

We are registered with the Stiftung Elektro-Altgeräte Register, Nordostpark 72 in 90411 Nuremberg, Germany, as a manufacturer of electrical and/or electronic equipment under the following registration number (WEEE-Reg.-No. DE): 25822316

### Batteries



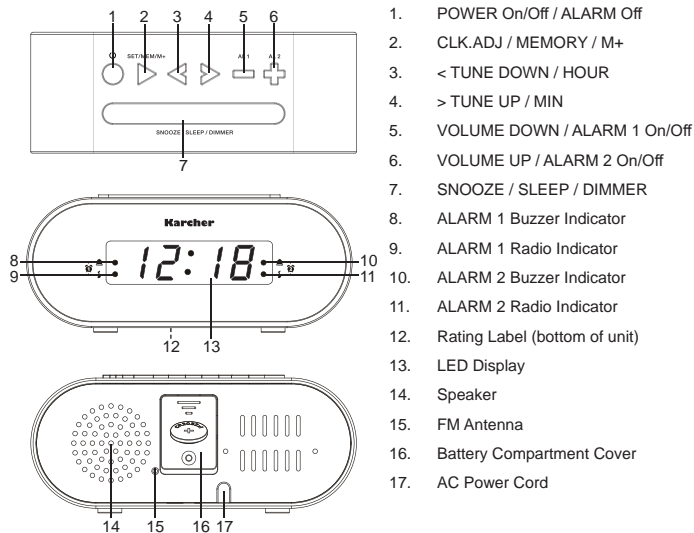
Batteries must not be disposed of in regular household trash. Every consumer has the obligation to return batteries to special disposal locations.

## Power Supply

Plug the **AC power cord** to a household outlet. Ensure that the output power of the outlet matches the power requirement as indicated on the unit's rating label.

This unit is equipped with a **battery back up system**; it requires a 3V CR2032 flat lithium battery (*not included*). Insert the battery in the battery compartment, making certain that the positive and negative (+ and -) battery terminals are attached to the corresponding terminals on the plate in the battery compartment. In case of a power failure clock and alarm remain stored and will come back on once the power resumes.

## Location of Controls





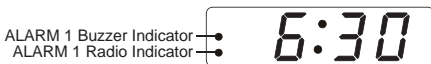
## Clock Setting

1. Power the unit as described above. The display will show "0:00" flashing.
2. Press and hold the **CLK.ADJ** button (2) for 2 seconds. The time will keep flashing.
3. Press the **< TUNE DOWN / HOUR** button (3) to set the hour and the **> TUNE UP / MIN** button (4) to set the minutes.  
Each press of the button will increase the hour or minute by one. Hold down the button to quickly increase the hour or minute.
4. Press the **CLK.ADJ** button (2) again to confirm and store your set time.

## Alarm Setting

This unit enables you to set 2 separate and independent alarm times.

1. Ensure that the unit is in standby mode (i.e. radio is off).
2. Press and hold for 2 seconds the **ALARM 1 On/Off** (5) or **ALARM 2 On/Off** (6) button to set either alarm 1 or alarm 2. The alarm time will be flashing in the display.
3. Press the **< TUNE DOWN / HOUR** button (3) to set the hour and the **> TUNE UP / MIN** button (4) to set the minutes.  
Each press of the button will increase the hour or minute by one. Hold down the button to quickly increase the hour or minute.
4. To toggle between *Buzzer* and *Radio* alarm modes and *Alarm Off*, repeatedly press the **ALARM 1 On/Off** (5) (or **ALARM 2 On/Off** (6)) button until the desired option is highlighted on the LED display:



5. Once the alarm is set, press the **ALARM 1 On/Off** (5) (or **ALARM 2 On/Off** (6)) button once to confirm your setting.  
The unit switches back to clock display.

### Notes:

- If *Radio* is selected as alarm mode, the alarm will play the station last listened to. The alarm volume will slowly increase until it reaches the volume that was last set in radio mode.
- In *Buzzer* alarm mode the volume of the buzzer is fixed.

### Stopping an Alarm

To stop an active alarm, press the **ALARM Off** button (1). The alarm will stop and come back on again at the set time.

### Activating/Deactivating an Alarm

- To deactivate a previously set alarm, repeatedly press the **ALARM 1 On/Off** (5) (or **ALARM 2 On/Off** (6)) button until Buzzer Indicator and Radio Indicator disappear from the display. This alarm is now deactivated and will not ring.
- To activate a previously set alarm, repeatedly press the **ALARM 1 On/Off** (5) (or **ALARM 2 On/Off** (6)) button until Buzzer Indicator or Radio Indicator is shown in the display. This alarm will now ring at the previously set time.

### Snooze Function

The snooze function allows you to delay an active alarm for approximately 9 minutes. To do so, press the **SNOOZE** button (7) once while the alarm is active. The alarm will stop and come on again after approximately 9 minutes.

To cancel this function, press the **ALARM Off** button (1) once.

## Radio

### Listening to the Radio

- Press the **POWER On/Off** button (1) to switch on the radio.
- Select a desired radio station by pressing the buttons **< TUNE DOWN** (3) or **> TUNE UP** (4) repeatedly.
- To automatically search for the next available radio station, press and hold for 2 seconds the buttons **< TUNE DOWN** (3) or **> TUNE UP** (4).
- To increase or decrease the volume, press the **VOLUME UP** (6) or **VOLUME DOWN** (5) button.
- To switch the radio off, press the **POWER On/Off** button (1).

*Note:* For the best FM reception completely unroll the FM wire antenna.

### Radio Station Presets

1. Press the **POWER On/Off** button (1) to switch on the radio.
2. Select a desired radio station using the buttons **< TUNE DOWN** (3) or **> TUNE UP** (4).
3. Press and hold the **MEMORY** button (2) for 2 seconds. "P01" will flash in the display.
4. Select a preset between 01 and 10 on which you would like to store the current station using the buttons **< TUNE DOWN** (3) or **> TUNE UP** (4).
5. Press the **MEMORY** button (2) again to store the station on the selected preset.
6. Repeat steps 2 to 5 to store a total of up to 10 radio stations.
7. To recall one of the stored stations press the **M+** button (2) repeatedly during radio mode to select the desired preset.

### Sleep Timer Function

The sleep function enables you to set a countdown timer after which the radio will turn itself off automatically.

- While listening to the radio, repeatedly press the **SLEEP** button (7) to select a desired countdown after which the radio will turn itself off automatically.
- You can select 90, 80, 70, 60, 50, 40, 30, 20, or 10 minutes.
- To check the remaining time on the countdown, press the **SLEEP** button (7) once.
- If you want to cancel the function and switch off the radio, press the **SLEEP** button (7) repeatedly until "OFF" appears in the display.

The display brightness can be adjusted in 2 levels (High - Low).  
To adjust the display brightness press the **DIMMER** button (7) repeatedly while in standby mode (i.e. radio is off). Each press of the button changes the brightness.  
Default setting when first connecting to the power supply is *Low*.

### Technical Specifications

Power supply:	AC 230V ~ 50Hz
Battery backup:	3V (CR2032 flat lithium battery, <i>not included</i> )
Frequency range:	FM 87.5 - 108 MHz
Unit Dimensions (WxDxH) ca.:	140 x 52 x 57 mm

*Technical specifications and design may change without notice.*



We, Karcher AG, herewith confirm that this product is in line with the basic requirements of regulation 2014/53/EU and further relevant regulations.

A copy of the declaration of conformity can be obtained at the following address:

Karcher AG | Gewerbestr. 19 | 75217 Birkenfeld

Or online at the following link:

<http://www.karcher-products.de/index.php/Konformitaetserklaerungen.html>

# **Karcher**

[www.karcher-audio.de](http://www.karcher-audio.de)